

VON POPORULU TA

ABONAMENTE:

Un an... — — — — — Lei 500.—
 Pentru funcționari și țărani Lei 400.—
 Pentru instituțiuni și fabrici Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA
 TIMIȘOARA Cetate - P. Sf. Gheorghe 2
 ARAD: STR. MOISE NICOARĂ 1, et. I.
 BUCUREȘTI: CALEA VICTORIEI 48.
 Telefonul Redacției (Arad): 154.

Acelas cântec

Presă minoritară și procesul comuniștilor din Timișoara

Zilnic acelaș cântec se cântă pe aceeaș melodie.

Mai abilitat ca romanele senzaționale, sunt date reportagiile presei minoritare, asupra incidentului comunist întâmplat la Căminul muncitorilor din Timișoara în ziua de 7 Aprilie 1929, cât și descrierile procesului acestui incident.

Delictorii doritori de senzație, ci se cu nesaț aceste reportagii de pagini întregi.

Tempuri bune pentru presa minoritară, care știe să comercializeze totul. Redacțiile acestei presei de loc streine de talanții lucrării ai Moscovei și Budapestei. Tovarășii pot fi mulțumiți, nevinovăția lor e dată în culori așa de frumoase, încât te face să crezi, că ei, tovarășii, sunt cei mai nevinovați oameni din lume; în schimb »zbirii« — cum are obicei presa minoritară, să întituleze poliția și armata, cari au oprit piepturile lor, gloanțele împușcate de »tovarășii«, numai și numai pentru menținerea ordinii — numai vinovați de toate cele întâmplate.

Zece ședințe, acelaș cântec s-a cântat. Toți martorii depun la fel, nevinovăția derbedeilor comuniști, e prisosință dovedită.

Că apărarea nu a putut până acum să dovedească contrarul, numai nici a dlui procuror Nicoară, nici a părții civile, reprezentată prin încercații avocați dnii Ciudariu și Botez.

Întrebările deplasate ale apărătorilor, cu cari caută să intimideze pe martori, au întâlnit în foliul ministerului public, o stâncă de oțel mai mult ca solidă. Vântul de azi, e un nimic față de urțile din trecut, înfrânt de adevărată soldătie.

Pentru cultura generală a apărătorii trebuie să amintim, că: un om cu bun simț nu ironizează niciodată pe un convalescent, cu rănilor încă necicatrizate, nu ignorează valoarea unei decorații, nici chiar atunci, când e în timpul exercițiului profesiei. Dar să nu ne mire Aici vorbește talanții lucrătorilor, nu omul.

Presei minoritare, presei de minciuni și calomnii, îi amintim un proverb românesc: »ulciorul nu merge de mulțea la apă«. Pentru

cea, mai avem hârtie și condei. Să ia seama. E o povăță. Atmosfera ce și-a creiat-o în jur se va spulbera în curând, peste două zile, când se va da sentința cu ani de pușcărie pentru derbedeii comuniști, în a căror slujbă s-au pus, — Ce deziluzii pentru cetățeni, ce certificate de morbiditate pentru

»cea«. Vom reveni cu sentința, incidentul, cât și desbaterile fiind cunoscute de toată lumea. —

B. L. V

Bănățeni osândiți pentru că au copii la școală în România

Timișoara. — Sătenii T. Ureche și d. Tăroată din com. Marcovăț (Jugoslavia) au fost pedepsiți cu 100 Din. și zile închisoare, pentru că au copii, cari studiază în România.

Deasemenea, mulți alții — alții al căror nume ne scapă, — au suferit aceeaș pedeasă, cu toate că băieții aveau autorizația de continuarea studiilor

Să se interzică intrarea în țară a fițiucilor haiducești dela Budapesta!

Am atras atenția ministrului de interne asupra romanelor iridentopoliste cu care este invadat Ardealul de către edituriile camuflate ale Budapestei.

D. ministru Vaida ar trebui să avizeze cât mai urgent la măsuri pentru a stăvili avalanșa broșurilor tendentioase, cari întrețin în populația maghiară o permanentă

stare de fierbințeală, foarte favorabilă propagandei tigrilor revizionisti ai Sfântului Ștefan.

Interzicerea intrării în țară a fițiucilor haiducești eșite din rotativele Budapestei, este credem, cea mai bună dintre măsuri, care ar trebui urgentată de ministrul de interne.

Dirigintele of. poștal No. 2. Arad destituit

ARAD. — Cititorii noștri au aflat din articolul apărut în Nrul de Duminică al Voineții Poporului despre activitatea nefastă a dlui Negoită, dir. of. poștal Nr. 2 Arad

La punerea ziarului sub tipar aflăm că printr-un ordin telegrafic sosit azi la Arad Negoită și complicele dsale sunt destituiți din serviciu. — În urmărire, obiectivul ce s'au făcut de anumite persoane la

adresa noastră se dovedese a fi fost gratuite și lipsite de orice temeii.

O afacere de spionaj la Triest.

Milano. — Din Triest se anunță că în ultimele zile au fost arestați acolo mai mulți iugoslavi implicați într-o afacere de spionaj în favorul unei puteri streine.

Asupra acestor arestări, autoritățile italiene păstrează cea mai completă rezervă.

Congresul invalizilor de război — aprîl.

Prefectura Poliției din Arad ne anunță, că Ministerul de interne printr-un ordin telegrafic, a dispus oprirea congresului invalizilor de război din Ardeal (și Banat, convocat pe ziua de 15 Septembrie a. c., pe motivul, că starea spiritelor greviștilor din Arad este încă prea agitată.

Remanierea guvernului Maniu.

Din cea mai bună sursă ni-se afirmă că remanierea guvernului nu se va face decât pe la sfârșitul lunii Octombrie când stadiul aplicării reformei administrative și legii pentru organizarea ministerelor, va fi destul de avansat.

Cei cu ancheta dela Lupeni?

Ni-se anunță din București: In cercurile guvernamentale se afirmă, că ancheta ordonată de guvern pentru cercetarea cauzelor masacrului dela Lupeni și stabilirea răspunderilor continuă și că, de pe acum se întrevăd desoperiri senzaționale cari vor duce la sancțiuni corespunzătoare.

Ninge la munte și totuș va reveni căldura.

Căldura va reveni intensă, contrar pesimismului unor meteorologi. Când am anunțat că vom avea un supliment de vară, nu am înțeles, că vom avea numai căldură ca într-o vară normală.

Dacă a nins în țara noastră în Iunie și Iulie, nu trebuie să ne surprindă că a nins și în Septembrie.

Frigul nu va fi de lungă durată. Putem nădăjdui, că va reveni căldura.

Situația internațională

Discursul contelei Apponyi: Ungaria și revizuirea tratatelor. — Anglia și Sovietele despre federalizarea economică a Europei. — Tratatul anglo-american pentru dezarmarea navală. — Conflictul ruso-chinez.

Contele Apponyi a ținut și anul acesta la Geneva obicinuitul său discurs anual ca să se plângă iarăși împotriva soartei creiate Ungariei, prin tratatele de pace dela Trianon. Și iarăși ca de obicei și în conformitate cu formula stabilită la Budapesta, delegatul maghiar așteaptă repararea pe cale pașnică a nedreptății dela Trianon. Se înțelege că contele Apponyi a vorbit iarăși și de problema minorităților, după cum s-a plâns din nou că biata Ungarie care e acuzată de înarmări clandestine, se găsește complet dezarmată față de belicoșii ei vecini. Cum delegatul Budapestei nu aduce cea nici o notă nouă în discuție, discursul său a fost primit cu o explicabilă indiferență.

Ideia d-lui Briand asupra federalizării economice a Europei, își face drum mai repede de cum s-ar fi presupus. În Franța ea a găsit chiar și aprobarea socialistilor d-lui Leon Blum. În ce privește Anglia, de adeziunea căreia se îndoiu unele cercuri dela Geneva, ea a fost formală. Din acest punct de vedere declarația d-lui Henderson, după o știre de azi dimineață, a fost categorică.

Ceace, însă, se anunță ca sigur în legătură cu propunerea d-lui Briand, este refuzul Sovietelor de a adera la federalizarea economică a Europei sub pretextul că această înfăptuire duce la un conflict între Europa și Statele Unite ale Americii.

În legătură cu tratativele anglo-americanе pentru dezarmarea navală, știri din New York pretind că, în cazul când nu s-ar putea ajunge la o înțelegere privitoare la micșorarea tonajului actual al flotelor, să se ajungă totuși la un acord care cel puțin să limiteze armamentul naval. Până atunci, însă, la Londra se fac toate străduirile cari să asigure succesul tratativelor dintre d. Mac Donald cu generalul Dawes în vederea de-

dezarmării și nu a limitării înarmărilor navale. De ocazională, însă America are de lămurit, în legătură cu dezarmarea navală, marele

scandal provocat de ziaristul Storer, ale cărui destăluiri nu vor putea rămâne fără consecințe.

Dacă ar fi să se confirme o știre particulară din Londra, Rusia ar fi început ostilitățile împotriva Chinei fără încă ai declara formal război, ceiace desigur ar agrava situațiunea din Extremul Orient. Cercurile oficiale japoneze consideră și acest fapt ca un simplu incident de frontieră, care nu poate lua caracterul unui război.

Rechizitorul procesului comunist din Timișoara

— Dela redacția noastră. —

Timișoara. — Mercuri, în a 12-a zi a procesului comunist s-a ajuns în fine la rechizitorul parchetului, la cuvântul părții civile și la pledoariile apărării.

Pentru avocații comuniștilor a fost o surpriză neplăcută faptul că d. procuror C. H. Nicolau a rostit un rechizitor sumar, neîntrând în partea de culise a acțiunii comuniste din România, ci mărginindu-se la încadrarea faptelor săvârșite de comuniști la 7 Aprilie 1929, în textele de lege respective. D. procuror Nicolau a arătat numai că muncitorii masați la data de 7 Aprilie în Căminul comunist din Timișoara s-au opus autorităților cari au venit — în mod legal să ridice cadavrul lui Fonagy, iar conflictul sângeros care a necesitat și victime grav rănite, a luat naștere din cauza acestei opuneri.

Pentru cei ce au însligat la această opunere, conducătorii muncitorilor și pentru cei ce au luat parte activă la opunere, d. procuror Nicolau a cerut aplicarea art. din legile pe baza cărora au fost acționați în judecată, iar pentru aceia despre cari în cursul desbatărilor nu s-a putut dovedi că au contribuit în mod efectiv la creșterea conflictului, dsa a cerut scoaterea de sub acuză.

Avocații comuniștilor — cari se așteptau la o răfuială cu parchetul pe chestii de ordin soviet-polițic a rămas, atât de surprinși de rechizitorul sumar și de o rece obiectivitate a d-lui procuror Nicolau, încât — spre a se reculege și a se

putea consulta între dânsii — au cerut ca tribunalul să amâne pentru a doua zi — Joi — pledoariile apărării.

Tribunalul a respins această cerere, constrângând pe avocații comuniștilor să-și spună pledoariile imediat după rechizitorul parchetului și după avocații părții civile d-nii Brudariu și Boltez, cari au cerut despăgubiri variind între 100.000 și 300.000 lei, pentru poliștii și soldații răniți (subcomisarul Crăciun și Bot și serg. jandarm Caraimanu).

În cursul zilei de Mercuri, dintr-o parte avocații comuniștilor au vorbit d-nii Pătrășcanu și Nagy. Cel dintâi a făcut o inutilă incursie în domeniul politic, încercând să explice tribunalului și opiniei publice teoria luptelor de clasă și încercând o tentativă de justificare a mișcărilor subversive comuniste din România.

D. Președinte Popescu a trebuit să agite de mai multe ori clopoșelul și să atragă atenția avocatului comunist că pledează unui tribunal și nu vorbește în fața unei adunări populare.

Celalt avocat comunist, d. Nagy a spus lucruri fără de nici o importanță.

Pledoariile le vor continua Joi, când se va ajunge și la replica parchetului și a avocaților părții civile.

Sentința e posibil că se va citi încă în săptămâna această rap.

**Citiți
Voința Poporului!**

O precizare

— **Pentru d. Axente Mincu** — Prin coloanțele ziarului «Voința Poporului» d-l Axente Mincu, șeful vamei poștei Arad, îmi cere ca să precizez învinuirile și faptele în legătură cu concursul d-lui Negoită.

În prima linie trebuie să amintesc, că prin articolul meu intitulat «Bilanțul activității nefaste a Dir. Of. Postal No 2 Arad», nicidecum nu este vizată persoana d-lui Mincu Axente, ci cu totul o altă persoană, și anume: Gh. Manla, care are calitatea de concesionar al biroului de expediție dela serviciul vamei poștei din edificiul oficiului poștal Arad 2 — care funcționează ca un șef al acestui birou.

Pe de altă parte dl Axente Mincu și-a ocupat funcțiunea — după câte știu — numai de câteva săptămâni, iar bilanțul publicat se datează din 1926, prin urmare nu poate avea legături de felul manoperelor Manla, publicate și în ziarul «Tribuna Nouă» într-un număr din luna trecută.

Deci actualul șef al vamei poștei dl Axente Mincu, nu intră în combinatele legături de manopere ajutate de dl Negoită.

Astfel, suntem perfect înțeleși.

Pinter Alexandru, stud.

O nouă lucrare a Reginei Maria

Ziarele englezești anunță, că regina Maria a României a scris o nouă carte intitulată «Regine încoronate».

Este vorba acolo (reproducem) de bătrâna regină Grania, puternică prin tripla forță a vârstei, a singurătății și a amintirilor unui mare trecut; de nepotul ei tânărul rege și de logodnica lui, frumoasa Izvana. Se spune, că în literatura romantică, volumul acesta va fi clasic.

O carte pentru «Apărarea Evreilor din Palestina»

Ni-se anunță din Lugoj: În strada Fagel, locuiește negustorul Grim Hermann și vecinul său Iosif Szekely silar. Vecinul Szekely ducându-se la ușa negustorului e vreu i-a spus: «Tu stai aici și te îmbogățești și nu te duci să-ți aperi frații!» Grim Hermann a luat o crugă de fer și a aplicat în capul vecinului 3 lovituri, lăsându-l într-un lac de sânge.

Cazul se cercetează.

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CETATE

13 Sept.

Prințul Carnavalului

cu Harry Liedtke Mariane Winkelstern

CINEMA APOLLO

13 Sept.

MALEC STUDENT
cu Buster Keaton
SOFERUL DOMNISOAREI

CINEMA MEHALA

13 Sept.

STIRI DE TOT FELUL

Cinematografele Comunale Arad.

CINEMA CENTRAL • CINEMA ELIT

Rusu Sirianu. Inceputul reprezentațiilor la orele 5, 7, 9 din pădurița orașului

Infernul (BANDITUL DIN BOSTON) In rolurile principale: Brook primul actor al Crinului Galben

13

Fiica Șeicului (Princesa Bambille) In rolurile principale: BEBE DANIELS, ARLEN RICHARD.

Aplicarea reformei administrative

— Dl Iuliu Maniu a îndat ce aceste rapoarte vor...

...dumii Iuliu Maniu și Eduard...

...vor lucra cu comisiunea pen...

...aplicarea reformei administra...

...la verificarea tuturor lucrări...

...și la aranjarea directoratelor...

...regiuni.

...și fixarea teritoriului regiū...

...se va face prima operațiune

directoratelor. Până acum se afir...

...mă că vor ocupa aceste locuri...

...dnii Voicu Nitescu la directoratul...

...Ardealului. Sever Bocu la direc...

...pentru aplicarea reformei admini...

...strative, adică numirea titularilor...

...loratul Banatului, Virgil Potărcă...

...la directoratul Olteniei, ing. Hoise...

...scu pentru Moldova. Nu s-au fixat...

...încă cine vor fi directorii în...

...Basarabia, Bucovina și Muntenia...

...Pentru aceste locuri se dă o luptă...

...cruntă, deși toți candidații de...

...până acum nu sunt agreeți de...

...șeful guvernului.

— Din Amsterdam se anunță că...

...vaporul cisternă englez Vilmora...

...a luat foc în port. Sunt 16 morți.

Recitoare, mașini de înghe-
țată, articole de bucătărie
etc. recomandă
OTTO SCHERTER, fierărie
Timișoara 1. Eminescu 6.

— Vaporul finlandez Karu s-a...

...scufundat din cauza furtunei pe...

...côasta Mării Baltice. Cincizeci de...

...pasageri au pierit în valuri.

— Dela Cipru a plecat o delega...

...ție prezidată de mitropolitul Kytlo...

...spre a merge la Londra, să soli...

...cite unirea la Grecia.

Recifcare.

Ziarele minoritare din Arad a...

...tacă pe dl insp. Cfr. Miulescu,

...ducându-i grave învinuiri de ne...

...reguli ce ar fi săvârșit, cu sco...

...pul ca să-i descalifice și, eviden...

...sai diminueze autoritatea pentru...

...alitudinea hotărîtă în legătură cu...

...funcționarii delapidatori cari au...

...fost suspendați.

Din loc de incredere ni-se asi...

...gură în mod hotărît, că afirma...

...țiunile presei minoritare sunt...

...tendențioase și urmăresc pur și s...

...implu ponegrirea funcționarilor...

...români.

Diverse din Arad

Tribunalul Arad a deschis...

...chestiunea transactională a...

...comerciale Hirschfeld și...

...Creditorii acestei firme...

...acceptat o tranzație de 50 la...

...In ziua de 19 Octomvrie...

...șării se vor întruni cu scopul...

...precizeze datele de plă-

— Poliția a depus în arest pe...

...Boteles, care a furat dela St...

...o bicicletă în preț de 5500...

...dela dna Ios. Fekete di...

...obiecte. Cu acte dresate Ko...

...a fost deferit parchetului,

...a ordonat menținerea lui în...

...de prevențiune.

— Andrei Stoianov, din Gai, a...

...amendat cu suma de lei 1000,

...cu că a lăsat trăsura în str...

...șapân.

— GGardianul Nicolae Russu, ca...

...re de o lună era menținut în arest...

...de prevențiune pentru că-i evadase...

...de sub cărcoră pungașul Ioan Klei...

...a fost pus în libertate, dar imed...

...iat a fost și concediat din ser...

...viciu.

— Boda Stefan, din str. Doro...

...banților Nr. 3, a fost amendat...

...cu suma de lei 5000, pentru că...

...circulând cu automobilul Nr. 916...

...n-a respectat legea semnalelor și...

...era să calce o fetiță.

— E. Muller, Nicolae Kuzman,

...Csanyi și Csiszar, autoriș marilor...

...fraude dela Cfr. Arad, au cerut pu...

...nerea lor în libertate. Dl judec...

...tor de instrucție le-a respins ce...

...rerea.

— A fost prins și arestat indi...

...vidul dezertor sold. Serb Ludo...

...vic elg. 1928, din depozitul de...

...Hmateriale speciale de munte. Nu...

...mitul a fost înaintat Comendurei...

...Pieței Arad.

Cine a obținut Cupa Schneider?



Londra. — Aviatorul englez Vag...

...horn a câștigat cupa Schneider...

...realizând record de 528 km 867 m.

...ca medie rară, al doilea s-a...

...clasificat italianul Balmolin,

...realizând o viteză orară de 157...

...km. 365 metri.

gleze și aviației italiene un con...

...curs de revanșă pentru cupa...

...Schneider. Revanșa se va dispu...

...ta la 15 Septemvrie, în cursul mee...

...tingului internațional de aviație...

...din La Baule.

Paris. — Președintele Aero-Clu...

...bului francez a propus aviației ca...

Cliseul nostru reprezintă pe a...

...viatorul englez Vaghorn cu avio...

...nul său.

Casa de modă GHEORGHE BEINER Arad

STR. MOISE NICOARA No. 2. VIS-A-VIS CU REST. „KANYA”. Confecțiuni de haine pentru elevi după prescripția regulamentară a școalelor, mare asortiment de sorturi pt. copii. Atelier special rf. comenzi după măsură chiar și cu material propriu. Asortiment bogat de haine și paltoane de dame. PREȚURI REDUSE. Incercați, și vă veți convinge.

Loc deschis.*)

*) Pentru cele cuprinse în această rubrică redacția nu răspunde.

Declarație.

Cu privire la articolul apărut în ziarul „Keleti Ujság“ dela 12 I. c. Nr. 207, sub titlul „Nouă surpriză a fraudelor cfr. din Arad“, vizând persoana mea prin această declar., că acele date absolut nu corespund realității și din acest motiv pe calea avocatului meu am înaintat acțiune legală împotriva menționatului ziar.

Arad, la 2 Sept. 1929.

Cornel Burza.
mare comerciant.

România : Portărelul de pe lângă Judecătoria rurală Radna - Siria. No G. 3568-928.

Publicațiune de licitație.

50 162 port.

Se publică spre cunoștință generală, că în ziua de 19 Septembrie 1929 dela orele 4 p. m. se va vinde prin licitație publică la fața locului în comuna Barațea avara urmăritului, compusă din următoarele:

3 pulturi, una moară de măcinat, mac, două rafturi, 31 vase goale de vin etc. evaluate în preț de lei 16504.

Aceasta avere se vinde pentru despăgubirea creditorului Martin Veiner și Soc. Aradana repr. prin avocatul dr. Armin Gara din Arad de suma de 2629 lei capital cu 12 la sula interese pe an, plus speșele ocazionate cu execuția ce are a primi pe baza deciziei 3311 și 24581-929 a Judecătoriei rurale Radna și Arad. Licitația se ține și în favoarea băncii „Victoria“ pentru 760.000 lei.

Radna, la 24 VIII. 1929.

Portărel, Antonescu.

Magazia de articole de tricotaș și dantelărie „IRINA“ în Arad. viz-à-vis de poșta centrală, e cea mai ieftină sursă de cumpărat ciorapi de mătăsă „A D E S G O“

„Neguri Albe“
de A. Cotruș

Casa de editură „ARDEALUL“ din Cluj va publica în curând, în ediția a II-a, complectată, volumul „NEGURI ALBE“ al poetului A. COTRUS.

Cărți noi.

A apărut :

— »Cetatea cu porțile închise. Parabole de Al. T. Stamatiaș. Operă premiată de Societatea Scriitorilor Români. Ediția II. Editura Culturală Românească. București, Str. Pitagora 18. Exemplarul 35 lei.

Telefon : 13-38

Fondat 1847.

Mare asortiment de ștofe barbătești

și accesorii dela calitatea cea mai ieftină până la cea mai fină marfă engleză. Importul făcându-se direct dela cele mai renumite fabrici străne, în urmare prețurile sunt cele mai rezistente concurenței. Vizitați fără obligațiune de a cumpăra cea mai veche magazie în această branșă din Bănat. — Succesorii lui Lechner B.

RABONG & SCHNEIDER

Timișoara Cetate, Piața Sft. Gheorghe (n. episcopiei rom. cath.)
Prețuri fixe! Serviciu solid.

AGRICULTORI!!

Mașini de treerat cu ramă de oțel și cu lagăre cu bile fabricat „Máv“ tractoare „Hanomag“ 28 32 cai putere, motoare și sece-toare marca „Massey Harris“, pluguri cu discuri, mașini de semănat „Unicum Drill“, alte mașini agricole. precum biciclete și mașini de cusut, cu condițiuni de plată foarte favorabile, de primit la

ERNEST LUSZTIG

Reprezentantul Soc. An. pentru comerț și industrie „Industria“
Arad Bul. Reg. Ferdinand 41.

Uși, ferestri, mobile separate și mobili complecter
dormitoare, bucătării

din lemn de fag cu garanție cu plătire în rate săptămânale sau lunare mai ieftin de vânzare numai la

R. WINKLER, măsar

TIMISOARA, FABRICA, Strada Buziașului 12. (la stația finală a tramvaiului electric)

Vechea casă de încredere

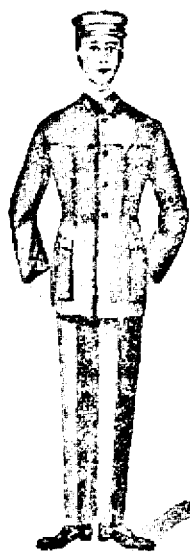
NICOLAE ARITON

Prima și cea mai mare croitorie și ceaprazărie militară și civilă, asortată cu cele mai bune ștofe streine civile și militare.

ARAD, STRADA BUCUR No. 14.

Mare asortiment de tot felul de chipiuri, șepci C. F. R. și școlare etc. Uniforme C. F. R. de toate categoriile după măsură și orice broderie.

Furnizor special pentru echiparea călărașilor cu schimbul pentru orice contingent. Haine regulamentare, cizme, pături etc. Cu prețuri foarte eștine și condițiuni de plată în rate.

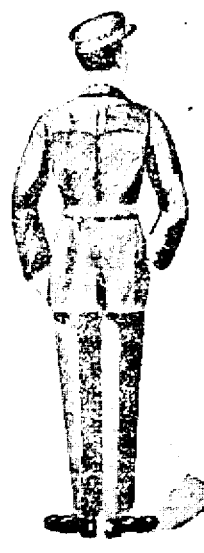


Adevăratele uniforme și șepci școlare se pot cumpăra numai la magazinul

N. ARITON

ARAD, STR. BUCUR No. 14.

executate din cele mai fine ștofe și cu prețurile cele mai convenabile.



Cel mai frumos vopsește și curăță firma **Hoszpodar**, atelier aranjat cu mașini cu putere motorica, ARAD, strada Stroescu No. 13.

Tipografia »Voința Poporului«.

Voința Poporului



Uniforme și șepci școlare pe comandă și gata Ștofe și furnituri se pot procura mai eștine la Croitoria și Ceprăzăria Salinaeki și la Teu Timișoara Cetate, Piața Unirei No. 4.

Dormitoare moderne din lemn de cireș, aranjamente pentru bucătărie, se pot procura cu preț, avantajos.

Paturi fotolii sistem Berge, originale, ușor de manut și durabile, cu prețuri foarte ieștine, se pot procura dela în-aș fabrica

MARTIN CSORBA, tâmplar
Timișoara, 11, str. Trei August 11, vis-à-vis de biserica rom. cat.

Prețuri foarte ieștine! Material excelent Paltoane de iarnă pt. dame după ultima modă se capătă la:

MENCZER

magazie de confecții Arad. Bulevardul Regele Ferdinand 40. — Mare atelier propriu! Fason excelent!

Sobe de teracotă, cuptoare și mașini de bucătărie, se pot cumpăra ieștine și de foarte bună calitate numai la **Gheorghe Tur** maestru de sobe de teracotă. Timișoara, calea Dorobanților No. 26. (lângă gara tramvaelor).

AMERICA
magazie de haine Timișoara IV. Str. Bonnaz 12a. Se oferă tuturor prețurile să se poată Procure haine ieștine și elegante. Funcționarilor de casieră și muncitorilor li se acordă 10% reducere.

PIANE
cu plătire în rate dela 25000 până la 80000 lei
la **MELIS**
Arad, Piața Avram Iancu No. 20.

Mica publicitate
O locuință frumoasă cu ună cameră este de închiriat. Adresa: Strada Spiru Gh. No. 7.

De închiriat o cameră frumoasă bilată cu intrare separată. Adresa: Str. Cogălniceanu No. 15.

Citiți **Voința Poporului!**